



Qorti tal-Appell Kriminali

Onor. Imhallef Consuelo Scerri Herrera, LL.D., Dip Matr., (Can)

Appell Nru: 64 / 2020

Il-Pulizija

Spettur Frank Anthony Tabone

vs

Ersilia Gauci

Illum, 2 ta' Marzu 2021

Il-Qorti,

Rat l-akkuzi dedotti kontra l-appellant Ersilia Gauci, detentrice tal-karta ta' l-identita' numru 449975 M, akkuzata quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) talli:

F'dawn il-gzejjer nhar l-10 ta' April 2020 u kif ukoll fix-xhur ta' qabel, f'hinijiet differenti:-

1. Naqset milli thares il-kundizzjonijiet imposta fuqha mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) mill-Magistrat Dr. N. Galea Sciberras LL.D fid-digriet tagħha ta' nhar it-28 ta' Marzu 2018 u/jew digriet/i sussegwenti, li bih tagħat il-helsien mill-arrest taht garanzija, u dan bi ksur ta' l-artikolu 579 (2) tal-Kodici Kriminali Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
2. U aktar talli naqset milli thares il-kundizzjonijiet imposta fuqha mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) mill-Magistrat Dr. J. Demicoli LL.D fid-digriet tagħha ta' nhar id-29 ta' Mejju 2019 u/jew digriet/i sussegwenti, li bih tagħat il-helsien mill-arrest taht garanzija, u dan bi ksur ta' l-artikolu 579 (2) tal-Kodici Kriminali Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta ;

3. U aktar talli saret recediva b'diversi sentenzi tal-Qorti ta' Malta liema sentenzi saru definitivi u ma jistghux jigu mibdula jew mhassra.

Il-Qorti hija mitluba sabiex barra milli tapplika il-piena stabbilita mill-Ligi, tirrevoka l-beneficju tal-helsien mill-arrest moghti lil Ersilia Gauci u tordna l-arrest mill-gdid tal-istess Ersilia Gauci, u dan ai termini ta' l-artikolu 579 (3) tal-Kodici Kriminali Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta.

Il-Qorti hija mitluba wkoll sabiex is-sommom li thallsu bhala depozitu (hames t'elef euro (5,000)) u dawk bhala garanzija personali (sbatax -il elf euro (17,000)) fl-imsemmija digrieti tal-helsien mil-arrest tghaddi favur il Gvern ta' Malta.

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) tal-14 t' April, 2020 fejn il-Qorti **WARA LI RAT L-ARTIKOLI 17, 18, 31, 49, 50 U 579 (2) (3) TAL-KAP.9 TAL-LIGIJIET TA' MALTA**, sabet lill-imputata bhala recidiva fuq ammissjoni tagħha stess, hatja tal-imputazzjonijiet kif dedotti kontra tagħha u ikkundannata ghall-piena komplexiva ta' sentejn (2) priguneri.

In oltre, salv dak hawn fuq iddikjarat, l-Qorti irrevokat l-beneficju tal-helsien mill-arrest ta' l-imputata moghti lilha fiz-zewg kawzi indikati u konsegwentament ordnat ir-riarrest tagħha.

Rat ir-rikors tal-appellant Ersilia Gauci minnha pprezentat fil-21 ta' Marzu, 2020, fejn talab lil din il-Qorti joghgħobha tilqa' dan l-appell billi **TIRRIFORMA** s-sentenza appellata billi filwaqt illi **TIKKONFERMAHA** fejn sabet lill-appellanta hatja tal-imputazzjonijiet migħuba fil-konfront tagħha, **THASSARHA U TIRREVOKAHA** in kwantu ghall-piena inflitta u dan billi timponi piena aktar ekwa u gusta ghac-cirkostanzi tal-kaz.

Rat l-aggravji tal-appellant li huma cari u manifesti u jikkonsistu fis-segwenti:

Piena Erogata

Illi dan l-aggravju jirrigwarda l-piena stante li l-appellanta rregistrat ammissjoni. Illi huwa minnu li l-insenjament tal-Qrati superjuri dejjem sahaq li sa certu punt appelli wara ammissjoni huma ftit odzuzi peress li meta wieħed jirregistra ammissjoni dana

ikun qed 'jerhi' lilu nnifsu kompletament f'idejn dik il-Qorti li tkun qed tiggudikah. Illi fuq ton akademiku, pero` l-esponenti ma jaqbilx kompletament ma' tali insenjament. Illi dana peress li qabel mal-Qrati tal-Ewwel grad, fin-nuqqas ta' sistema ta' 'sentencing policy' rigida, ma' jzommu certu konsistenza u omogenita` fis-sentenzi taghhom, allura bilfors li jkollok min jilmenta bhalma qed jigri fil-kaz in ezami. Illi inoltre f'kull każ Qrati ta' l-Appell xorta għandhom jidħlu f'eżami akkurat taċ-ċirkostanzi kollha biex jaraw il-piena inflitta kinitx eċċessiva jew le.

Illi l-esponent umilment tirrileva illi l-piena mogħtija lilha prigunerija hija wahda eċċessiva fic-ċirkostanzi tal-kaz odjern stante illi hija piena li iktar tmur lejn il-massimu milli lejn il-minimu nonostante c-ċirkostanzi specjali f'dan il-kaz u cioe' illi l-appellant ammettiet fl-iktar stadju bikri tal-proceduri u anke nonostante l-fatt illi l-appellanta ilha għal snin twal afflitta minn problemi serji ta' konsum eċċessiv ta' droga u problemi psikologici li kollha għandhom jimmilitaw favur tagħha.

Illi qabel xejn għandu jigi kkunsidrat li **l-piena qatt mghandha sservi sabiex titpatta l-hsara li tkun iggarbet mill-vittma - jew mill-familjari tagħha - kawza tas-sinistru.**

Illi f'dan l-isfond ssir riferenza għas-sentenza **Il-Pulizija vs Francis Mamo**:

Fil-verita l-iskop tal-piena muhiex wieħed ta' tpattija. Huwa ben stabbilit li l-piena m'għandhiex isservi bhala xi forma ta' vendikazzjoni tas-socjeta` fil-konfront tal-hati. Il-piena għandha diversi skopijiet. Wieħed minnhom huwa sabiex jigi ripristinat it-tessut socjali li jkun gie mċarrat bil-ghemil kriminali ta' dak li jkun. Taht dan l-aspett jassumu importanza, fost affarrijiet ohra, kemm ir-rizarciment tad-dannu da parti tal-hati kif ukoll ir-riforma tal-istess hati.

Skop iehor tal-piena huwa dak li tigi protetta s-socjeta`. Dan l-iskop jitwettaq kemm billi fil-kaz ta' persuni li b'ghemilhom juru li huma ta' minaccja għas-socjeta` dawn jinzammu inkarcerati u għalhekk barra mic-cirkolazzjoni, kif ukoll billi, fil-kaz ta' reati gravi, is-sentenza tibghat messagg car li jservi ta' deterrent generali. Il-Qrati ta' gustizzja kriminali dejjem iridu jippruvaw isibu l-bilanc gust bejn dawn u diversi skopijiet ohra tal-piena.

Illi huwa propju għalhekk illi għal kull reat il-Ligi ma tistipulax piena fissa imma tistipula minimu u massimu; jispetta lill-Qorti biex fid-diskrezzjoni tagħha, u entro dawk il-parametri,

teroga dik il-pienas permezz ta' liema, skond ic-cirkostanzi ta' kull kaz, tipprouva ssib dak il-bilanc gust bejn d-diversi skopijiet li għandhom jintlahqu.....

Illi huwa car li l-imputat mhux persuna ta' kondotta vjolenti jew li għandu bżonn ta' xi tip ta' riforma fil-karaktru tieghu; dan pero ma jfissirx necessarjament li huwa m'għandux jingħata piena karcerarja jekk hija din il-pienas li toħloq dak il-bilanc gust bejn id-diversi skopijiet li jridu jintlahqu permezz tagħha, inkluz dak li tibghat messagg car li jservi ta' deterrent.

Illi fil-kaz in ezami l-imputat m'għandux l-iskuza ta' l-inesperjenza jew il-blugħha tazz-żgħożija; huwa ragel adult u ta' certa esperjenza li pero ghazel li jinjora dak li din l-esperjenza bil-fors kienet ghallmitu;...

Illi fis-sentenza fl-ismijiet **Il-Pulizija vs Anton Vassallo** deciza mill-Onor Imħallef David Scicluna nhar id-9 ta' Jannar, 2013 intqal hekk:

"Il-pienas għandha diversi skopijiet. Wieħed minn hom huwa sabiex jigi ripristinat it-tessut socjali li jkun gie mċarrat bil-ghemil kriminali ta' dak li jkun. Taht dan l-aspett jassumu importanza, fost affarijiet ohra, kemm ir-rizarciment tad-dannu da parti tal-hati kif ukoll irriforma tal-istess hati. Skop iehor tal-pienas huwa dak li tigi protetta s-socjeta`. Dan l-iskop jitwettaq kemm billi fil-kaz ta' persuni li b'għemilhom juru li huma ta' minaccja għas-socjeta` dawn jinzammu inkarcerati u għalhekk barra mic-cirkolazzjoni, kif ukoll billi, fil-kaz ta' reati gravi, is-sentenza tibghat messagg car li jservi ta' deterrent generali. Il-Qrati ta' gustizzja kriminali dejjem iridu jippruvaw isibu l-bilanc gust bejn dawn u diversi skopijiet ohra tal-pienas."

12. Din il-Qorti hi tal-fehma li fil-kaz in ezami jidher illi lappellant/l-appellat qiegħed fit-triq it-tajba u qiegħed jagħmel l-isforzi mehtiega biex izomm in linea mar-responsabbiltajiet tieghu. Is-socjeta` għalhekk ma tistax tigi protetta bl-inkarcerazzjoni tieghu izda billi, bl-ghajnuna ta' ufficjal tal-probation, ikompli jirresponsabbilizza ruhu, u dan anke billi jagħmel il-pagamenti opportuni lill-vittmi tieghu kif ukoll billi jrodd xi haga lis-socjeta` permezz ta' servizz fil-komunita`. Għalhekk huwa l-kaz illi, minbarra ordni ta' kumpens, l-appellant/l-appellat accettanti, jitqiegħed taħt ordni ta' probation u servizz sabiex ikun hemm ammont ta' supervizjoni minn ufficjal tal-probation filwaqt illi l-hati, permezz tal-hidma tieghu, ikun qiegħed irodd lis-socjeta` offiza dak is-sodisfazzjon li hija tippretendi li għandu jkollha minħabba l-agir kriminuz tieghu.

Illi inoltre fil-kawza fl-ismijiet **Il-Pulizija vs Massimo Abela** deciza mill-Imhallef Edwina Grima nhar it-28 ta' Frar tas-sena 2018 intqal hekk:

Illi bosta drabi l-Qrati sahqu fuq il-bzonn ta' piena li għandha tkun mezz riformattiv, a skapitu tal-mezz deterrent fil-piena. Fil-fatt, fost diversi decizjonijiet, fis-sentenza Il-Pulizija vs. Stephen Spiteri mogħtija mill-Qorti tal-Appell Kriminali fit-tnejn u ghoxrin (22) ta' Settembru tas-sena elfejn u tlieta (2003), il-Qorti qalet illi:

Konsiderata l-piena bhala mezz ta' riforma tal-imputat fl-interess tieghu u tas-socjeta', izjed u izjed din il-piena karceraja tidher inadatta. Infatti, permezz tagħha, tifel ta'kondotta sa issa tajba, u li diga', bil-fatti, wera'; sogħba tar-reat li għamel, ser jinxtehet għal soggorn ma' nies li fil-maggjoranza tagħhom huma delinkwenti recidivi multipli. B'hekk minflok jiġi riformat, hemm il-possibilita' illi huwa jiehu lezzjonijiet fid-delinkwenza ... tara illi huwa opportun illi inehhi l- impressjoni illi l- iskop tal-ligi kriminali u tal-piena huwa biss illi jkun ta' deterrent biex jgħalleml lil dak li jkun illi 'crime does not pay'. Huwa certament kuncett illi għamel zmien u kien il-kuncett predominant, pero llum il-kuncett m'hux aktar ta' piena retributtiva, imma ta' sistema restorattiva, fejn anke jekk hu possibbli u safejn hu possibbli, u tenut kont anki tac-cirkostanzi kollha tal-kaz, kif ukoll tal-precedenti kriminali tal-imputat, isir tentattiv biex mhux biss issir rikoncijazzjoni bejn l-agent tad-delitt u l-vittma li tkun sofriet danni u anke sofferenzi oħrajn, imma anki illi jkun hemm possibilita' illi dak li jkun jiġi informat u jikkonvinci ruhu illi għandu jsegwi t-triq it-tajba.

Illi imbagħad fis-sentenza tagħha **Il-Pulizija vs Maurice Agius**, il-Qorti tal-Appell Kriminali ezaminat *in funditus* meta qorti għandha timponi sentenza ta' prigunerija sospiza:

Fis-sentenza tagħha tat-23 ta' Settembru 1994 fl-ismijiet Il-Pulizija v. Anthony Wood din il-Qorti (kif illum presjeduta) kienet spjegat kif Qorti ta' Gustizzja Kriminali għandha taffronta l-kwistjoni jekk għandhiex timponi o meno sentenza ta' prigunerija sospiza, u dan kemm fuq l-iskorta tal-gurisprudenza tal-qrati Inglizi u tal-ligi Ingliza kif kienet dak iz-zmien u precedentement, kif ukoll fuq l-iskorta ta' gurisprudenza lokali. Huwa car, anke fid-dawl tas-subartikolu (2) tal-Artikolu 28A, li l-ewwel haga li qorti trid tiddecidi hi jekk il-kaz jimmeritax piena ta' prigunerija, b'mod li jigu eskluzi (jekk kienu talvolta applikabbli u mhux aprioristikament eskluzi mill-legi stess) mizuri bhal ordinijiet magħmul taht l-Att dwar il-Probation jew multa. Jekk jiġi stabbilit, tenut kont tac-cirkostanzi kollha, li l-kaz kien

jimmerita prigunerija, il-gudikant irid jghaddi għat-tieni stadju, u cioe` biex jiddetermina t-tul ta' tali prigunerija. Hawn ukoll il-gudikant ma jridx joqghod ihares lejn is-subartikolu (1) tal-Artikolu 28A u jipprova jara kif ibaxxi l-piena biex igibha ma teccedix is-sentejn. Il-piena ta' prigunerija trid tkun dik il-piena li oggettivamente tagħmel ghall-kaz, indipendentement minn jekk tkunx tista' tigi sospiza o meno. Huwa biss jekk il-piena hekk oggettivamente stabilita ma tkunx ta' aktar minn sentejn prigunerija li l-gudikant jghaddi għat-tielet stadju, u cioe` biex jikkonsidra jekk għandux jissospendi o meno tali piena (għal periodu ta' mhux anqas minn sena u mhux izqed minn erba' snin). Huwa evidenti li l-ewwel haga li trid issir f'dana t-tielet istadju hi li wieħed jara jekk hemmx xi ostakolu statutorju għal tali sospensjoni (bhalma huma l-paragrafi (a), (b) u (c) tas-subartikolu (7), għajnej msemmi, tal-Artikolu 28A, jew bhalma wieħed isib fl-Artikoli 337A u 22(9) tal-Kapitoli 9 u 101 rispettivament); jekk ma hemmx tali ostakoli, allura, u allura biss, tqum il-kwistjoni ta' jekk il-piena ta' prigunerija għandhiex tigi sospiza u, jekk għandha tigi sospiza, x'għandu jkun il-periodu operattiv tagħha (cioe` għal kemm zmien tibqa' hekk sospiza fuq ras il-hati).

Huwa minnu li, kif jispjega l-Professur David Thomas fil-ktieb tieghu *Principles of Sentencing* "[the] difficulty that arises at this point is that if the first two stages have been followed correctly, all factors which are relevant to the sentence should have been taken into account already. The sentencer must either give double weight to some factors for which he has previously made allowance in calculating the length of the sentence, or search for some new factors which will justify suspension although they are not relevant to the other issues which the sentencer has already considered." Din il-Qorti, fis-sentenza tagħha aktar il-fuq imsemmija (ta' **Anthony Wood**) hadet linja aktar prammatika milli forsi teoretika jew akademika u, fuq l-iskorta ta' sentenzi precedenti, stabbiliet li s-sentenza sospiza, oltre li għandha tkun applikata bhala eccezzjoni u mhux bhala regola, għandha tingħata f'kaz ta' xi cirkostanza partikolari li minhabba fiha l-qorti thoss li ma jkunx opportun li tapplika l-piena "normali" preskritta mill-ligi ta' prigunerija b'effett immedjat. Fi kliem iehor, hemm bzonn li jkun hemm cirkostanza (jew cirkostanzi) specjali (mhux neċċessarjament, pero`, cirkostanzi specjali u straordinarji bhalma jissemmew fl-Artikolu 21 tal-Kap. 9) li jagħmlu l-eccezzjoni (is-sospensjoni tal-piena ta' prigunerija) aktar indikata għar-retta amministrazzjoni tal-gustizzja mir-regola (il-piena karcerarja b'effett immedjat).

9. Naturalment huwa mpoċċibbli li wieħed jiddetermina aprioristikament x'inhi jew x'tista' tkun tali cirkostanza (jew cirkostanzi), jew li jipprova jiddefiniha. Il-buon sens, pero`, jissuggerixxi diversi cirkostanzi, u kriterji ohra, li għandhom jitqiegħdu fil-kfief tal-mizien:

*il-gravita` tar-reat, il-mod kif ikun twettaq, l-impatt fuq is-socjeta`, il-hsara rizultanti, jekk wiehed ghamilx tajjeb ghal dik il-hsara, il- koperazzjoni u l-ghajnuna li wiehed ikun ta' lill-pulizija fil-kors tal-investigazzjoni, l-ammissjoni bikrija (b'mod li l-istat ma jinkorrix f'aktar spejjez), l-impatt tas-sospensjoni jew tan-nuqqas ta' sospensjoni kemm fuq il-persuna misjuba hatja kif ukoll fuq is-socjeta`, jekk il-persuna misjuba hatja hix perikoluza u/jew x'indikazzjonijiet hemm li hija tista' terga' tikkommetti reat iehor (simili jew ta' xorta ohra), u hafna u hafna cirkostanzi ohra. Jinghad ukoll li, filwaqt li gudikant, fil-ghoti tal-pieno (u dan mhux biss fil-kaz ta' jekk sentenza ta' prigunerija għandhiex tigi sospiza o meno) għandu jiehu kont tal-impatt tar-reat fuq is-socjeta` u tar-reazzjoni tas-socjeta` għal dak it-tip ta' reat (tali reazzjoni hija r-rifless ta' dak l-impatt), il-gudikant mhux qiegħed hemm biex jissodisfa l-ghajta ta' dawk li, ma' kull sentenza, tarahom jiktbu fil- gazzetti jew f'xi blog fuq l-internet biex jikkritikaw kollox u bl-addocc ghax mingħalihom li saru issa esperti anke fil-ligi u fil-mod kif is-sentenzi għandhom jigu decizi. Kif qal Lord Justice Lawton fil-kawza **R v. Sargeant**:*

"Society, through the courts, must show its abhorrence of particular types of crime, and the only way in which the courts can show this is by the sentences they pass. The courts do not have to reflect public opinion. On the other hand they must not disregard it. Perhaps the main duty of the court is to lead public opinion."

Fis-sentenza mogħtija ricentement mill-Qorti tal-Appell Kriminali fl-ismijiet '**Il-Pulizija vs Mohamed BERKOUK, Maalem ABDERRAHMANE, Lazhari ZAMOUCHE**' gie kkunsidrat li:

'6. Peress li dan huwa appell limitat biss għall-pieni inflitta, din il- Qorti trid tistħarreg jekk il- Qorti tal-Magistrati setgħetx legalment u ragonevolment tasal għas-sentenza tagħha billi tanalizza jekk il- piena inflitta minn dik il-Qorti kienetx taqa' fil-parametri legali, jekk kienetx zbaljata fil-principju, jew jekk kienetx manifestament eccessiva. Kif gie mistqarr mill-Qorti tal- Appell Kriminali (Superjuri) fil-kawża fl-ismijiet **The Republic of Malta vs. Kandemir Meryem Nilgum and Kucuk Melek** deciżza nhar il-25 t'Awissu 2005 :

It is clear that the first Court took into account all the mitigating as well as the aggravating circumstances of the case, and therefore the punishment awarded is neither wrong in principle nor manifestly excessive, even when taking into account the second and third

grounds of appeal of appellant Melek. As is stated in Blackstone's Criminal Practice 2004 (*supra*):

"The phrase 'wrong in principle or manifestly excessive' has traditionally been accepted as encapsulating the Court of Appeal's general approach. It conveys the idea that the Court of Appeal will not interfere merely because the Crown Court sentence is above that which their lordships as individuals would have imposed. The appellant must be able to show that the way he was dealt with was outside the broad range of penalties or other dispositions appropriate to the case. Thus in Nuttall (1908) 1 Cr App R 180, Channell J said, 'This court will...be reluctant to interfere with sentences which do not seem to it to be wrong in principle, though they may appear heavy to individual judges' (emphasis added). Similarly, in Gumbs (1926) 19 Cr App R 74, Lord Hewart CJ stated: '...that this court never interferes with the discretion of the court below merely on the ground that this court might have passed a somewhat different sentence; for this court to revise a sentence there must be some error in principle.' Both Channell J in Nuttall and Lord Hewart CJ in Gumbs use the phrase 'wrong in principle'. In more recent cases too numerous to mention, the Court of Appeal has used (either additionally or alternatively to 'wrong in principle') words to the effect that the sentence was 'excessive' or 'manifestly excessive'. This does not, however, cast any doubt on Channell J's dictum that a sentence will not be reduced merely because it was on the severe side – an appeal will succeed only if the sentence was excessive in the sense of being outside the appropriate range for the offence and offender in question, as opposed to being merely more than the Court of Appeal itself would have passed."²

This is also the position that has been consistently taken by this Court, both in its superior as well as in its inferior jurisdiction.

7. *Fi ftit kliem, jispetta lill-Qorti tal-Magistrati li tiddeċiedi fuq il-fatti tal-kaz, fuq jekk l-imputat ikunx ħati jew le, u jekk ħati, x'piena għandha tingħatalu. Jekk il-Qorti tal-Magistrati ma tkunx ħadet xi zball fl-analizi tal-provi jew tal-Ligi, allura s-sentenza tagħha tibqa' torbot u din il-Qorti ma tistax taqbad u tbiddilha jew thassarha jekk ma jkunx hemm ragħuni valida għaliex. Jekk pero l-Qorti tal-Magistrati tkun ħadet xi zball, imbagħad din il-Qorti għandha d-dmir li dak l-izball tirrangah.*

8. *Din il-Qorti trid tanalizza wkoll jekk il-Qorti tal-Magistrati applikatx piena li kienet manifestament ecċessiva meta wieħed jieħu kont ukoll tal-aspetti retributtivi u preventivi*

tas- sentenza emessa minnha. Kif intqal aktar il-fuq fl-appell **Kandemir** u li gie wkoll imbagħad ribadit fl-appell superjuri **Ir-Repubblika ta' Malta vs. Marco Zarb**, deciża nhar il-15 ta' Dicembru 2005, din il-Qorti bħala Qorti ta' appell ma tiddisturbax is-sentenza mogħtija mill- Qorti tal-ewwel istanza sempliciment ghaliex kienet tippreskrivi piena li kienet għola minn dik li din il-Qorti kif komposta kienet kieku tagħti kieku kienet hi li qeqħda teroga l-pien. Biex l-appell jirnexxi, kien meħtieg li l-appellant juri li l-pien a mogħtija mill- Qorti tal-Magistrati kienet toħrog barra mill-parametri tal-pien jew mizuri applikabbi għall-kaz. Din il-Qorti ma tinterferix ma pieni li ma jkunux jidhru li huma zbaljati fil-principju, għalkemm ikunu jidhru li huma pieni ħorox għal xi Gudikanti. Biex piena mogħtija minn Qorti tal-Ewwel Istanza tkun tista' tigħi mibdula jrid jigi pruvat li kien hemm xi zball fil-principju meta giet emanata dik il-pien.

9 Il-gustifikazzjoni tal-pien fl-ezercizzju tad-Dritt Penali modern hija pernjata fuq tliet principji kardinali u tiffoka fuq tliet effetti principali, jigifieri l-effett :

- (a)Retributtiv;
- (b)Preventiv; u^[U]_{SEP}
- (c) Riedukattiv jew rijabilitattiv tal-pien

L-aspett **retributtiv** tal-pien huwa, skont il-gurista Francesco Cornelutti, dak li jservi biex jirristabbilixxi is-sitwazzjoni morali socjali għal kif kienet qabel ma seħħet il-ħsara lis-socjeta bil- kommissjoni tar-reat. U s-socjeta tezīgi li l-ħati jagħmel tajjeb għall- azzjoni vjolattiva tad-dritt penali kommessa minnu u li tkun kisret il-paci u trankwillita' tagħha.

L-aspett **preventiv** tal-pien huwa dak li jrid jassigura li l-pien tkun strument li bih, grazzi għal biza li s-sanzjoni li tkun tista' tingħata toħloq f'moħħ is-socjeta, b'mod li dak li jkun jerga jaħsibha darbtejn qabel ma jikkommetti reat. Fi kliem ieħor, minħabba l-biza li teħel il-pien, persuna tigħi mgiegħħela tixtarr sew il-konsegwenzi t'egħmilha **qabel** ma twettaq l-att kriminuz.

L-aspett preventiv għalhekk huwa duplċi : wieħed ta' natura generali u l-ieħor ta' natura specjali. L-effett preventiv generali huwa dak li bis-saħħha tal-ligħi penali li tistabbilixxi l-pien, is- socjeta tigħi kemm jista' jkun imrazna milli tikkommetti reati minħabba l- biza li tinkorri fil-pien jekk tinstab ħatja. Aktar ma dik il-pien tigħi applikata fil-prattika, aktar dak l-effett preventiv generali jkun laħaq il-mira tiegħu. L-aspett preventiv specjali huwa dak li jaġplika

għall-ħati innifsu, li jkun esperjenza fuqu personali l-effetti tal-pienas, b'mod li darb'oħra jerga jaħsibha sew qabel ma jagħzel li jikser il-Ligħi. Jekk is-socjeta titlef din il-biza mill-pienas minħabba li l-Ligħi penali tibda' titnaqqar fil-kwalita jew kwantita tal-pienas jew inkella minħabba li l-pieni ma jigux applikati bir-rigorosita dovuta għall-fattispecie tal-kaz; allura ma jkun hemm xejn li jgħiegħel lill- membri tas-socjeta milli jiddeżistu għax jekk jiddelinkwu mingħajr konsegwenza jew b'konsegwenza zgħira, isir konvenjenti għall- membri fi ħdan socjeta li jiddelinkwu. Dan iwassal għal proliferazzjoni ta' delinkwena b'konsegwenzi nefasti għall-interessi tal-kollettivitā'. Is-socjeta allura teħtieg li l-pienas jkollha aspett preventiv li jkun effettiv u effikaci meħtieg għall-ezistenza pacifika tagħha stess. Altrimenti, il-kollass.

*Finalment hemm l-**aspett riedukattiv u rijabilitattiv** tal-pienas, li tikkonċentra mhux daqstant fuq l-**aspett tal-ħtijsa** specifika tal-ħati u li għaliha tkun immirata l-azzjoni repressiva tal-pienas, daqskemm fuq l-**aspett ta'** trattament terapewtiku individwali, immirat lejn ir-rijabilitazzjoni tal-ħati. Dan l-**aspett rijabilitattiv** huwa krucjali għas-socjeta in kwantu jgħin lill-ħati jgħaddi minn process ta' riforma tiegħi innifsu biex jgħinu jinqata' mir-ragħunijiet u l-kundizzjonijiet li jkunu wasluh biex jiddelinkwi, billi jagħraf iqum fuq saqajh, jibni ħajtu mill-ġidid u ma jibqax aktar ta' theddida għas-socjeta bħal meta kien fil-mument meta jkun iddelinkwa.*

*F'dan il-kuntest il-pienas għandu jkollha effetti riedukattivi u korrezzjonali fuq il-ħati. Biex dan l-**għan** jintlaħaq, il-ħati għandu jsib dawk l-istrutturi maħsuba mill-Istat biex ikun jista' jwettaq dan il-perkors rijabilitattiv u jigi mgħejjun itejjeb l-imgieba tiegħi b'mod li għalhekk ikun jista' jerga jgħi reintegrat fis-socjeta, billi jigi riedukat, imheggex jizviluppa t-talenti u l-abbiltajiet tiegħi, inkoraggiet jaħdem biex ikollu biex jerga jibni ħajtu u jgħix dicenti, ma jkollux għalfejn jiddelinkwi u jkollu wkoll minn fejn jagħmel tajjeb għad-danni li jkun ikkawża b'egħmilu. F'dan is-sens allura l-Carnelutti jtengi li l-pienas hija distinta mill-kastig, għalkemm għandha effikacja repressiva.'*

Illi inoltre l-esponent jagħmel referenza ghall-ktieb bl-isem ta' *Principles of Sentencing* (Heinemann, London, 1979), ta' **David Thomas**, fejn intqal illi:

"The probation order is clearly the most important individualized measure available to a sentence. It is not limited to any one group of offenders; as the discussion in chapter one illustrates, probation is used to deal with recidivists of mature age as well as the young and those of good character" (p.236)

Illi inoltre', qieghda ssir referenza għad-decizjoni tal-Qorti tal-Magistrati (Malta), ta' nhar l-erbgha u ghoxrin (24) ta' Marzu, 2014, fil-kawza bl-ismijiet

Il-Pulizija v. Stephen Urry, f'liema decizjoni l-Qorti tenniet:

F'dan il-kaz, din il-Qorti mhix konvinta li jekk l-imputat jerga jigi kundannat għal piena karcerarja ohra fuq reati li huwa ammetta għalihom u li sehhew aktar minn sitt snin wara li gew kommessi, sejjer ikun qiegħed imur ghall-ahjar f'hajtu. [...]

Wara li qieset bir-reqqa dak kollu mistqarr aktar il-fuq, bħall-Qorti tal-Appell Kriminali fil-kaz Hatherly, din il-Qorti lesta li tiehu r-riskju u li minflok terga tikkundanna lill-imputat għal piena ohra ta' prigunerija, bi hsiebha li tqegħdu taht ordni ta' probation bl-obbligu li l-imputat jigi segwit barra l-konfini tal-Facilita Korrettiva ta' Kordin, fejn donnu ma kien tħallek xejn [...].

Illi inoltre l-appellant jirrileva illi fl-erogazzjoni tal-piena l-Qorti Kriminali ghalkemm hadet in konsiderazzjoni l-ammissjoni bikrija tal-appellanta kif ukoll il-problema tagħha tad-droga, l-appellanta tikkontendi illi l-Ewwel Onorabbli Qorti kellha tinfliggi piena iktar ekwa u gusta tenut kont ta' dawn iz-zewg fatturi u mhux piena illi hija fil-massimu tagħha u mhux tqarreb lejn il-minimu.

Illi fl-ewwel lok jigi rilevat illi l-appellanta ammettiet fl-aktar stadju bikri tal-proceduri kriminali u għalhekk ma kienx hemm il-htiega lanqas illi jitressqu xhieda f'dawn il-proceduri. Fil-fatt, l-appellant ammettiet ghall-akkuzi kollha migjuba kontra tieghu fl-iċċar stadiji u għaldaqstant tirrileva illi r-regoli generali li għandhom jiggwidaw il-Qrati fil-kazijiet ta' ammissjoni bikrija fil-proceduri kienu deskritti mill-Qorti tal-Appell Kriminali fis-sentenza preliminari tagħha fil-kawża: "**Ir-Repubblika ta' Malta vs. Nicholas Azzopardi**", [24.2.1997]; u mill-Qorti tal-Appell Kriminali fis-sentenza tagħha "**Il-Pulizija vs. Emmanuel Testa**", [17.7.2002].

F'din l-ahhar sentenza dik il-Qorti kkwotat minn **Blackstone's Criminal Practice**, (Blackstone Press Limited - 2001 edit.):-

"Although this principle [that the length of a prison sentence is normally reduced in the light of a plea of guilty] is very well established, the extent of the appropriate "discount" has never been fixed. In Buffery ([1992] 14 Cr. App. R. (S) 511) Lord Taylor CJ indicated that "something in the order of one-third would very often be an appropriate discount", but much

depends on the facts of the case and the timeliness of the plea. In determining the extent of the discount the court may have regard to the strength of the case against the offender.

An offender who voluntarily surrenders himself to the police and admits a crime which could not otherwise be proved may be entitled to more than the usual discount. (Hoult (1990) 12 Cr. App. R. (S) 180; Claydon (1993) 15 Cr. App. R. (S) 526) and so may an offender who , as well as pleading guilty himself , has given evidence against a co-accused (Wood [1997] 1 Cr. App. R. (S) 347) and/or given significant help to the authorities (Guy [1992] 2 Cr. App. R. (S) 24). Where an offender has been caught red handed and a guilty plea is inevitable, any discount may be reduced or lost (Morris [1998] 10 Cr. App. R. (S) 216; Landy [1995] 16 Cr. App. R. (S) 908).

Occasionally the discount may be refused or reduced for other reasons, such as where the accused has delayed his plea in an attempt to secure a tactical advantage (Hollington [1985] 85 Cr. App. R. 281; Okee [1998] 2 Cr. App. R. (S) 199.) Similarly , some or all of the discount may be lost where the offender pleads guilty but adduces a version of the facts at odds with that put forward by the prosecution , requiring the court to conduct an inquiry into the facts (Williams [1990] 12 Cr. App. R. (S) 415.) The leading case in this area is Costen [1989] 11 Cr. App. R. (S) 182 , where the Court of Appeal confirmed that the discount may be lost in any of the following circumstances : (i) where the protection of the public made it necessary that a long sentence, possibly the maximum sentence, be passed; (ii) cases of 'tactical plea' , where the offender delayed his plea until the final moment in a case where he could not hope to put up much of a defence, and (iii) where the offender has been caught red-handed and a plea of guilty was practically certain"

Illi inoltre jigi rilevat illi l-appellanta għandha problema qawwija u kbira ta' droga u kien għalhekk illi hija naqset milli tosserva l-kundizzjonijiet imposti fuqha mid-digreti mogħtija fil-helsien tal-arrest. Illi ghalkemm dan mghandux jitqies bhala skuzant dan izda għandu jitqies fil-piena fis-sens illi piena ta' prigunerija effettiva zgur illi mhux se tghin l-appellanta biex teghleb din il-problema izda għandu jkun hemm pieni alternattivi fejn l-iskop ahhari jkun illi l-appellanta tindirizza darba għal dejjem il-problema tad-droga halli tegħlibha.

Għalhekk il-piena erogata fil-konfront tagħha kemm fil-kwalita tagħha, u sussidjarjament u mingħajr pregudizzju, fil-kwantita, ma toħloqx bilanc bejn l-aspett retributtiv u dak riformattiv, tant accenat u accettat, fil-kuncett ta' gustizzja kriminali

fiz-zminijiet ta' llum. Illi ghalhekk l-appellant tirrileva illi l-piena erogata mill-Ewwel Qorti meta wiehed jikkonsidra l-fatti kollha tal-kaz, hija wahda sproporzjonata u eccessiva fil-kaz odjern.

Semghet lill-partijiet jittrattaw l-kaz u dan fis-seduta tas-16 ta' Frar, 2021.

Ikkunisdrat,

Illi dan huwa kaz fejn l-appellanti tresqet il-Qorti nhar l-14 ta' April, 2020 u giet akkuzata talli kisret zewg digrieti tal-Qorti billi naqset li thares lejn kundizzjonijiet kif disposti fid-digrieti tat-28 ta' Marzu, 2018 u 29 ta' Mejju, 2019 mogtija mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali. Jidher li fik-prezentata u cioe nhar l-14 ta' paril 2020 l-appellant irregistrat ammissjoni fil-prsenza tal-avukat difensur tagħha u minkejja li inghatat zmien beix tirrikonsidra l-ammissjoni tħha hija zamet ferm l-ammissjoni tagħha u in vista ta' l-istss l-prosekuzzjoni ma resqitx provi beix tissostanzja l-akkuzi tgħażżeha izda tahet biss fu qkl-ammissjoni tal-appellant. L-appellant ma resqet l-ebda prova in difesa tagħha. L-ewwel Qorti ghaddiet beix tagħti s-esntenza tagħha fl-istess jum u wara li iddi kajrat li qed issib lill-appellant hatja tal-akkuzi ikkundannatha għal sentejn prigunerija. Ordnat ukoll ir-revoka tal-helsien mill-arrest tal-imputata illum appellanti u bhekk ordnat ir-riarrest tagħha

Jidher min esami ta' l-istess li l-appellant ilha zmien twil mahkuma bil-vizzju tat-tehid ta' droga u bi problemi psikologici. Pero' rat ukoll lli in effetti l-appellant kienet qed tinstab hatja talli ma iffirmatx l-bail book ghax-xahar kollu ta' Jannar 2020 kif ukol li naqset li tidher il-qorti mingħarj rguni valida.

Għalhekk din mhiex kwisjtjoni jekk fil-fatt l-appellant kisritx id-digriet mogtija ghall- helsien mill-arrest ghaliex dwar dan din il-Qorti hija rinfaccjata b'ammissjoni izda hija rinfaccjta b'talba għal riduzzjoni fil-pienā.

Kif gie mistqarr mill-Qorti tal-Appell Kriminali (Superjuri) fil-kawża fl-ismijiet The Republic of Malta vs. Kandemir Meryem Nilgum and Kucuk Melek¹:

¹ Deċiża mill-Qorti tal-Appelli Sede Superjuri nhar il-25 t'Awissu 2005

It is clear that the first Court took into account all the mitigating as well as the aggravating circumstances of the case, and therefore the punishment awarded is neither wrong in principle nor manifestly excessive, even when taking into account the second and third grounds of appeal of appellant Melek.

As is stated in Blackstone's Criminal Practice 2004 (supra):

"The phrase 'wrong in principle or manifestly excessive' has traditionally been accepted as encapsulating the Court of Appeal's general approach. It conveys the idea that the Court of Appeal will not interfere merely because the Crown Court sentence is above that which their lordships as individuals would have imposed. The appellant must be able to show that the way he was dealt with was outside the broad range of penalties or other dispositions appropriate to the case. Thus in Nuttall (1908) 1 Cr App R 180, Channell J said, 'This court will...be reluctant to interfere with sentences which do not seem to it to be wrong in principle, though they may appear heavy to individual judges' (emphasis added). Similarly, in Gumbs (1926) 19 Cr App R 74, Lord Hewart CJ stated: '...that this court never interferes with the discretion of the court below merely on the ground that this court might have passed a somewhat different sentence; for this court to revise a sentence there must be some error in principle.' Both Channell J in Nuttall and Lord Hewart CJ in Gumbs use the phrase 'wrong in principle'. In more recent cases too numerous to mention, the Court of Appeal has used (either additionally or alternatively to 'wrong in principle') words to the effect that the sentence was 'excessive' or 'manifestly excessive'. This does not, however, cast any doubt on Channell J's dictum that a sentence will not be reduced merely because it was on the severe side – an appeal will succeed only if the sentence was excessive in the sense of being outside the appropriate range for the offence and offender in question, as opposed to being merely more than the Court of Appeal itself would have passed.

This is also the position that has been consistently taken by this Court, both in its superior as well as in its inferior jurisdiction'.

Mill-banda l-ohra din il-Qorti trid tagħmel l-evalwazzjoni tagħha dwar jekk il-Qorti tal-Magistrati applikatx piena li kienet manifestament eċċessiva meta wieħed jieħu kont ukoll tal-aspetti retributtivi u preventivi tas-sentenza emessa minnha. Kif intqal aktar il-fuq fl-appell Kandemir u li ġie wkoll imbagħad ribadit fl-appell superjuri **Ir-Repubblika ta' Malta vs. Marco Zarb**², din il-Qorti bħala Qorti ta' appell ma tiddisturbax is-sentenza mogħtija mill-Qorti tal-ewwel istanza sempliċiment għaliex kienet tippreskrivi piena li kienet għola minn dik li din il-Qorti kif komposta kienet kieku tagħti kieku kienet hi li qegħda teroga l-piena. Biex l-appell jirnexxi, kien meħtieg li l-appellant juri li l-piena mogħtija mill-Qorti tal-Magistrati kienet toħrog barra mill-parametri tal-piena jew miżuri applikabbli għall-każ. Din il-Qorti ma tinterferix ma pieni li ma jkunux jidhru li huma żbaljati fil-principju, għalkemm ikunu jidhru li huma pieni horox għal xi Ġudikanti. Biex piena mogħtija minn Qorti tal-Ewwel Istanza tkun tista' tiġi mibdula jrid jiġi pruvat li kien hemm xi żball fil-principju wara l-emanazzjoni ta' dik il-piena.

Il-Qorti tal-Appell Kriminali fl-Ingilterra żviluppat ukoll il-kuncett ta' sindakabilita tal-piena tal-Qorti tal-Ewwel Istanza fil-każ li din tkun eċċessiva jew manifestament eċċessiva. Biss dan ma jfissirx li sempliċiment ghax sentenza tkun tidher li hija fuq in-naħha aktar severa din tkun tissodisfa dan it-test tal-eċċessivita jew eċċessivita manifesta. Anzi dik il-Qorti ttendi li appell fuq tali piena jkun jista' jiġi milquġħ jekk jirriżulta li s-sentenza tkun barra l-parametri tal-piena li tkun applikabbli :

- a. għall-offiża in kwistjoni u
- b. għaċ-ċirkostanzi tal-ħati

u mhux għaliex tkun piena li tkun għola minn dik li kieku l-Qorti tal-Appell kienet teroga għall-każ in kwistjoni. Dawn il-principji gew ukoll imħadnin minn din il-Qorti, kolleġjalment komposta fis-sentenza **Ir-Repubblika ta' Malta vs Carmen Butler et**³ fejn ġie mistqarr ukoll is-segwenti :

² Deċiża mill-Qorti tal-Appelli Sede Superjuri nhar il-15 ta' Diċembru 2005

³ Deċiża mill-Qorti tal-Appelli Sede Superjuri nhar is-26 ta' Frar 2009

Fil-verita`, dawn il-principji huma rifless tal-principju l-iehor li meta jkun hemm sentenza li tigi appellata mill-hati, il-Qorti tal-Appell Kriminali, bhala regola, ma tiddisturbax il-piena erogata mill-ewwel qorti sakemm dik il-piena ma tkunx manifestament sproporzjonata jew sakemm ma jirrizultax li l-ewwel qorti tkun naqset milli taghti importanza lil xi aspett partikolari tal-kaz (u anke, possibilment, lil xi cirkostanza sussegwenti ghas-sentenza ta' l-ewwel qorti) li kien jincidi b'mod partikolari fuq il-piena. S'intendi, kif diga` nghad, "*sentencing is an art rather than a science*" u wiehed ma jistax jippretendi xi precizjoni matematika jew identita` perfetta fit-tqabbil tal-fatti ta' kaz ma' iehor jew tal-piena erogata f'kaz ma' dik erogata f'kaz iehor. Dan qed jinghad ghaliex l-appellant fir-rikros teighu jghamel referenza ghal diversi sentenzi fejn kien hemm enuncjazzjoni dwar tibdil fil-piena quddiem Qorti tal-Appell. Jinghad li f'dawk is-entenza kienhem mtibdil fic-cirkostanzi fejn uhud mill-appellant halsu jew irrifondu ir-res furtiva ohrajn ghamlu programm ta' rijabilitazzjoni u helsu mill-probelma mishuta ta' abuz ta' droga jew addirittura ghamlu progress kbir f'hajtihom kif registrat mill-Probabtion Officers appuntati fil-kaz taghhom. Dan mhux kaz hekk ghaliex minn meta inghatat is-sentenza f' April 2020 ma kein hemm l-ebda tibdil fil-hajja tal-appellant salv li qed tinzamm f'konfini ristretti tal-habs

Il-ġurisprudenza prevalent i tgħalleml li meta Qorti tigi biex teroga piena trid tieħu kont taċ-ċirkostanzi kollha li jsawru l-każ, jigifieri dawk tal-vitmi, l-interessi tal-komunita kollha kemm hi, kif ukoll dawk tal-ħati. F'dan is-sens, kemm il-ġurisprudenza lokali kif ukoll dik Ingliza tistabbilixxi li fl-eżerciżżu ta' reviżjoni imħolli lilha, il-Qorti tal-Appell Kriminali trid tistħarreg appell fuq il-piena inflitta kemm billi tqis iċ-ċirkostanzi kollha prevalent li l-Qorti tal-Ewwel Istanza setgħet kienet f'qagħda li tara, kif ukoll, skont kif imsemmi fis-sentenza **Butler** tqis anke, possibilment, lil xi cirkostanza sussegwenti ghas-sentenza ta' l-ewwel qorti.

Illi f'dan il-każ il-piena applikabbi għall-akkuži originarjament migħuba kontra l-appellant jidħlu fil-parametri tal-piena imposta mill-Qorti tal-Magistrati. Din il-Qorti pruvat ukoll tghin lill-appellant tindirizza l-problema ta' abuz ta' droga billi laqghet it-talba tagħha beix tikkonverti ruha f'Qorti ta' Droga u dan b'digriet tagħha tad-19 ta' Jannar 2021 pero dan ma sewa xejn tant li inqas minn xahar wara u ciee

nhar il-5 ta' Frar 2021 il-Bord ta' Rihabilitazzjoni ta' persuni li nqabdu bid-droga baghat kopja tal-verbal datat 13 ta' jannar 2021 fejn informa lil din l-Ponorabbli Qorti li peress li Ersilia Gauci instabet posittiva ghal sustanza illecita fil-habs il-Bord hass li kellyu jirremetti lura l-kaz lejn l-Qorti.

Din il-Qorti semghet lil diversi ufficjal jixhdu u jghidu li l-appellanti għandha problema kbira ta' abbuz ta' droga u rat li minkejja li kellha hafna ghajnuna gejja minn diversi profesjonisti ma għarfitx tisfrutta l-opportunitajiet mogħtija lilha f' dan ir-rigward. Jidher li waqt li qeda fil-konfini tal-habs kellha ukoll incident fejn instabet poittiva għal sustanza illecita u għalhekk dan l-agir ma jawgurax tajjeb f'ghajnejn il-qorti li tant ridet tħgħiha. Mhux hekk biss izda irrizulta ukoll li l-appellanti għidbet lill-ufficjal anke dwar l-ammont ta' methadone li kienet qed tiehu u għalhekk hawnhekk ukoll jidher in-nuqqas ta' affidibilt ta' l-istess appellanti li ma tkunx onesta ma min kien qed jipprova jghinhha tindirizza l-problema tagħha. Il-Qorti rat ukoll ir-rapport tal-ufficjal tal-probabtion Marilyn attard datat 13 ta' Jannar 2021 fejn jidher car li l-ufficjal tal-probabtion ma hiex favur li l-imsemmija tingħata opportunita li tkun fil-komunita ghaliex l-Ufficjal tal-probabtion hija tal-fehma li kif għamlet drabi ohra Ersilia tkun f'riskju li terga lura għal stil ta' hajja kaotika. Kif rilevat mill-istess probation officer fir-rapport tagħha l-appellanti ma kienitx onesta mal-ufficjal tal-Caritas meta giet biex ittihom informazzjoni dwarha almenu fi tlett okkazzjonijiet:-

- Ma kienitx onesta fuq l-ammont ta' methadone li hija qieghda tiehu biex jkun iktar facli ghaliha tigi elegibbli tidhol Dar l-Inpenn.
- Ma kienitx onesta dwar kemm hemm kazijiet pendent l-Qorti fil-konfront tagħha ghaliex qalet li għandha kaz wieħed biss.
- Sahqet li relazzjoni mal-ufficjal tal-probabtion mhiex wahda tajba għaldaqstant ma thosshiex li tista tikellem magħha.

L-istess ufficjal tal-**Probation Marilyn Attard** xehdet nhar id-19 ta' Jannar, 2021 u kkonfermat li l-appellanti ma hiex tajba biex tqogħod barra l-konfini tal-habs. Qalet li l-appellant tuza metodi ta' ingann u b'hekk jidher car li mhiex lesta li tigi fdata biex tkun fil-komunita u tibda programm. Spjegat lil-ewwel pass biex tidhol fil-programm huwa li tkun onesta magħha innifisha u ma madwarha u ma tidhix li qed tagħmel dan.

Il-Qorti rat li l-piena komminata mill-ewwel Qorti taqa' fil-parametri tal-ligi u in vista tar- ragnijiet imsemmija aktar 'l fuq ma tara l-ebda raguni 'l għala għandha tvarja l-piena imposta fuqha u għalhekk qed tikkonferma kemm fir-rigward tal-mertu kif ukoll fir-rigward tal- piena ta' sentejn prigunerija imposta.

Il-Qorti qeda ukoll tikkonferma dik il-parti tas-sentenza fejn iddikjarat li l-appellantil tilfet l-helsein mill-arrest u ordnat r-riarrest tagħha u tordna li kopja ta' din is-sentenza tintbagħħat lil dik il-Qorti fejn l-appellantil tilfet il-liberta provisorja.

Din il-Qorti ma hiex ser tordna konfiska tal-flejjes mogħtija bhala garanzija kemm personali kif ukoll bhala depositu stante li l-ewwel Qorti ma ordnatx il-konfiska tagħhom u appell mill-Avukat Generali f' dan ir-rigward ma giex intavolat.

(ft) Consuelo-Pilar Scerri Herrera

Imħallef

VERA KOPJA

Franklin Calleja

Deputat Registratur